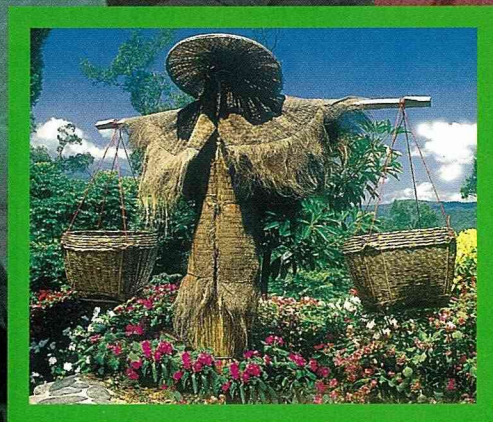


# 現代桃花源

## 香格里拉休閒農場

聽說在遙遠的山那邊  
有個地方叫香格里拉  
那裡的人無憂無慮 快樂又滿足  
在現實的生活裡  
我們也渴望有個平靜 自然 無拘無束的天地  
讓香格里拉為您畫出真善美的心情



探訪・攝影／曾文田・黃菱怡  
協助單位／宜蘭香格里拉休閒農場

「這美麗的香格里拉，這可愛的香格里拉，我深深地愛上了她，愛上了她！」這首50年代的懷念國語老歌，描述天堂般的人間仙境，在沉迷於都市繁華的今日，兒時追蚱蜢、捉泥鰍的歡樂歲月，已離我們遠去。來吧！香格里拉休閒農場讓您重拾童年的舊夢。

宜蘭縣冬山鄉的香格里拉休閒農場，位於宜蘭大雪山山脈之大元山的山麓上，海拔約250公尺，年平均溫度25℃，雨量



(上圖) 農場果園的番石榴開花。  
(上右圖) 香格里拉休閒農場的山櫻花盛開。

充沛，氣候舒爽怡人，是少數走主題休閒路線的休閒農場。無論外觀設計、自然景觀、活動體驗上，所呈現出來的面貌，的確可以讓人放鬆緊繃的心弦，縱情一遊田園自然風光，體驗農村生活樂趣。農場規劃的森林遊樂區及精緻農業體驗區，四時花卉水果，山鳥鳴歌，彩蝶飛舞，是您安排親子共遊的大自然教室，也是您親身體驗農村生活野趣，瞭解各種果樹、花木生長的好地方，能讓您充分享受探索自然、體驗自然、擁抱自然的喜悅。

香格里拉休閒農場不僅具有整體景觀之美，一切細節設施及活動設計，亦非常用心經營。漫步農場步道時，您會發現無論植栽、涼亭、路燈、卵石步道、鳥居、花床等，都充分表現香格里拉休閒農場處處貼心的一

面。

農場的入口處，是棟以茅草覆頂、原木作牆的樸拙小屋，門口兩旁有副對聯，寫著：「山中無甲子，寒盡不知年」，充份顯露山村的風韻。進入大門後，映入眼簾的，是一個身穿蓑衣、頭戴斗笠的稻草人，肩膀上挑著兩隻竹籃，內盛裝著季節應景的水果。循著林間步道漫步，可以進入農場的森林遊樂區，置身山林間，林木茂盛，景色秀

麗，區內設有多條健行步道，輕裝緩步愜意無比，讓您盡情享受芬多精，林間設有多座木造涼亭，供遊客觀

景或小憩。

精心規劃的精緻農業體驗區，帶領您親手採擷成熟的果實，享受收成的樂趣。隨著步道兩旁山坡設置的果園，栽植的果樹種類繁多，依種類之不同，而分區種植，因此，在不同季節時令，都有水果可採。從知性的角度看，香格里拉休閒農場在不同的果樹區，都設置告示牌，書寫著充滿詩意的文詞，讓人體會自然界的植物，活生生地進行知性、感性的解說，這種「寓教於樂」的方式，最值得您闔家同遊。在此休閒渡

香格里拉休閒農場的農業體驗區。





假，不僅有美味可口的新鮮水果品嚐，同時，亦可欣賞滿園盛開的水果花，芬芳撲鼻，置身其間，渾然忘我。散落於山腰或平台上的涼亭，以原木為質材建造，樸素別緻，揉合了自然與典雅，更增添幾分鄉土氣息。

大自然之美，在香格里拉休閒農場裏，處處透露著令人喜悅的訊息，遠山疊翠，白雲飄遊，山谷中的人家，平原上的燈火，一份暫離俗世的清新感受，相對於平日紅塵的日子，無異是人生最大的享受。而農場內，除了花草樹木、各種果樹，在您眼前開花結果外，一年

四季中，不同的日子裏，您還可幸運地觀賞到蝴蝶翩翩、土撥鼠撥地、松鼠飛躍、紡織娘唧唧、樹蛙啾啾、鳥兒啾啾合唱，以及夜間螢火蟲的閃閃光芒，香格里拉休閒農場特別設計的鳥居與花床，更可讓您就近觀察鳥兒與蝴蝶、昆蟲的蹤影。

在香格里拉休閒農場裏渡假，還可以參與一系列別出心裁的精彩活動，農場主人張清來場長，是道地的宜蘭人，眼見台灣逐漸被文明的塵垢所淹沒，一心想在自己的家鄉，保留一片淨土，一方面又希望能為當今童年黯淡的孩童，

香格里拉休閒農場以原木建造的涼亭。



翡翠田園休閒農業股份有限公司  
**香格里拉休閒農場**  
 SHANGRILA LEISURE FARMING

宜蘭縣冬山鄉大進村大進路1-1號  
 電話 03-951 1465 傳真 03-951 5222  
<http://www.shangrilas.com.tw>  
 e-mail : s515736@ms33.hinet.net



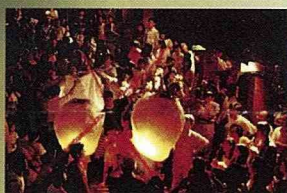
香格里拉休閒農場位置圖

農場標誌——穿蓑衣戴斗笠的稻草人

## 香格里拉休閒農場的 套裝系列活動



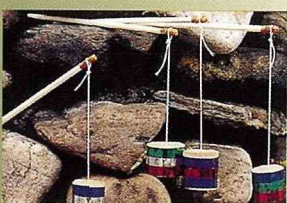
天燈製作



阿嬤ㄟ菜籃



木烙



竹蟬



大自然彩繪T恤



草編



葉膜書籤



彩繪陀螺

在香格里拉休閒農場，體驗採果的樂趣。

找尋可以追蚱蜢、抓泥鰍、烤番薯、採水果的自由天地，因此，在鄉土活動的設計安排上，

花樣不斷更新，如放天燈、打陀螺、做粿、搓湯圓等，都廣受男女老幼遊客的歡迎。

香格里拉休閒農場特殊的傳統農村景觀，結合歐式浪漫情調的渡假別墅，造型獨樹一幟，隱居於山林之間，整體造型設計，與自然環境緊密結合，和鳥語花香融為一體，處處洋溢著迷人的氣息，以及無限律動的生機，無論晨昏夜晚，為您迴盪最美麗的心情。渡假別墅前後遍植花木，更顯秀麗脫俗，若於林間渡假別墅小住，當可留下美好的回憶。尤其住宿區附近的烏心石林，是全台唯一的烏心石種子培育林，現已成為香格里拉休閒農場最具代表性的森林。

生命的樂章，有時奔騰緊張，有時流轉舒緩，偶爾也該褪盡世間的羈絆，走進農村田園，遠離吵雜塵囂，香格里拉休閒農場完善的軟硬體規劃，讓您在安排家庭渡假、團體旅遊、會議假期時，均能獲得最愉快的身、心、靈完全釋放，感受那「山中無甲子，寒盡不知年」的自然和諧之美，讓忙碌的人們，在滾滾紅塵之中，心思別有所寄！



香格里拉休閒農場  
張清來場長。





# 2003 宜蘭綠色博覽會

文圖／曾文田

資料提供／宜蘭縣政府

各種蘭花植物。

「綠色」是大地的資源，代表萬物生生不息，世代永續經營，為世人引以為傲的資產；「綠色」不僅是辛勤的農民，在炎日下揮汗耕耘的成果，更是豐富的自然景觀，帶給人們在生物、生態、環保各方面的啓示。因此，宜蘭縣政府舉辦「宜蘭綠色博覽會」，除了將綠色產業介紹給全台灣、全世界各地的人們，更希望藉此擔任人們與大自然接觸的鑰匙，開啓人類對天地萬物的讚嘆、崇敬與謙卑之心。

「宜蘭綠色博覽會」以展覽、展售、會議、表演、遊憩等主題，經由互動、知性、「寓教於樂」之活動設計，傳播綠色概念及自然生態、節約能源、生物科技與環保精神。自2000年舉辦至今，已邁入第4個年頭，達到帶動宜蘭縣整體經濟發展，結合當地人文及觀光休閒產業資源的目的。

2003年，對台灣產業來說，是一個充

滿挑戰的時刻，加入WTO後，尤其傳統綠色產業，更直接面對很大的衝擊。逢此存續之際，我們更應思謀圖變，協助提升綠色產業競爭力，幫助傳統產業多元發展，以精緻休閒農業為農民創造第二春，來刺激經濟景氣復甦，帶動服務業的商機。夙來被稱為「農業大縣」的宜蘭縣責無旁貸，而「宜蘭綠色博覽會」更是宜蘭縣政府精心籌備，展現綠色世界豐富多樣化的心靈饗宴。

「2003宜蘭綠色博覽會」自3月15日至5月11日止，於宜蘭縣武荖坑風景區舉辦，這次延續往年累積的經驗，仍種植數十萬株各式花草點綴，使會場形成一片花海，現場還有許多創新的花牆、花柱等別出心裁的設計，充分滿足您視覺上對綠色的渴望。

「2003宜蘭綠色博覽會」仍秉持環保、珍惜資源的理念，於會場內設置八個大型展示

台灣的蝴蝶蘭。





會場一片花  
海景觀。

館，並大量採用可回收利用之建材。今年的八大主題館，為：

**蝴蝶館：**漫妙的蝴蝶姑娘是梁祝浪漫愛情的化身。什麼樣的奇蹟，造就出這美麗浪漫的生物，牠又如何終其一生？來看蝶蛹掙脫束縛，幻化生命的讚歌；看蝶影翩翩，自在飛翔，締造「蝴蝶王國」美麗的傳奇。

**螃蟹館：**來自湛藍海洋的超級鐵甲武士——「螃蟹」，無論從深海、淺海來，都有雷達般突起的雙眼。您以為螃蟹都橫著走路嗎？那可不一定；您以為螃蟹都能吃嗎？那就大錯特錯，有些是煮不熟，還有可以毒死120萬隻白老鼠的螃蟹。您也想不到，這橫行霸道的傢伙，竟然是門大學問！在「螃蟹館」，各路螃蟹高手都會聚一館，請您來評比，一分高下。

**扁柏館：**扁柏是森林裏最強壯的勇者，藏身天地雲霧之中，居住在最美麗的山林。扁柏像個老者，飲盡風霜雨露，用輪紋紀錄歲月；扁柏像個俠客，孤傲冷峻，頂天立地，雄壯而威武。進

入「扁柏館」，請看清楚、認識扁柏，它是福爾摩莎之島永遠的驕傲！

**空氣館：**折一隻紙飛機，向空中投擲，它就開始滑翔，彷彿有了生命賣力奔跑，感覺到風的氣息。空氣中，肯定有些什麼元素，是我們不知道的祕密，清風、花香、彩虹、光線，從何而來，如何傳遞，空氣是一個看不到，卻真實存在的世界，隱藏什樣的傳奇，是人們熱切期盼洞悉的祕密。

**十大花卉館：**歌頌愛情的玫瑰，是世界上最受人們歡迎的花卉。您可知道，台灣蝴蝶蘭的產量，多到可以鋪滿整個地球。風情萬種，爭奇鬥豔的花兒，會締造出什麼樣動人的故事？「十大花卉館」請您共同來拈花惹草，花言巧語一番。

**世界風味館：**遠古時代鑽木取火，只為鍛燒出人間的美味，台灣豆腐乳，法國鵝肝醬，日本納豆，韓國泡菜，巴西咖啡，義大利披薩，墨西哥辣椒，紐西蘭乳酪，無論酸、甜、苦、辣，各自具有民族風味特色。蚵仔麵線的濃稠，臭豆腐的齒頰留香，令人垂涎三尺。「世界風味館」為您彙整琳瑯滿目的世界風味，挑戰考驗您舌尖的味蕾。

**生態殺手館：**詭譎多變的年代，人類卻惡夢不斷，垃圾汙染大地，福壽螺、琵琶鼠魚橫蠻佔據農田，巴西龜、美國螯蝦、馬來猴成為土地上的新主人，布袋蓮、銀合歡攜家帶眷前來，酸雨、臭氧層破洞、溫室效應撲天蓋地；千年的古老松柏，捋著鬚鬚嘆息，森林瞬間禿了頭，沼澤濕地沒了家，祈禱人類可以在浩瀚宇宙中，與萬物共生共存，做好環境生態保護工作，以堅定的行動，劃破汙染的黑暗。

**未來館：**乘坐到達未來的時光列車，在50年後，世界會是怎樣的面貌？電腦會控制一切嗎？複製人出來了沒有？台灣又會變成什麼模樣？未來？未來！未來會是什麼樣子？高速公路網、數位科技時代、大學城、童玩公園、噶瑪蘭城、新蘭陽縣政中心、海濱公園等，打造未來的地球村，將夢想一一實現。 [圖]

別出心裁的花草點綴設計。



螃蟹館活體  
展示。



螃蟹館標本  
展示。